

# CLUB BEL-AIR PEAK WING

貝沙灣朗峰會所

## Facilities Charges & Opening Hours Table

設施收費及開放時間表

Opening Hours 開放時間: 08:00 - 22:00

Enquiry Hotline 查詢熱線: 2989 6500

Fax No. 傳真號碼: 2989 6505

Website 網址: <http://www.bel-air-hk.com> E-mail Address 電子郵件: [clubelair@pcpd.com](mailto:clubelair@pcpd.com)

Fee-Charging Facility 收費設施			
Facilities 設施	Opening Hours 開放時間	Charges (HKD) 收費 (港幣)	Remarks 備註
Billiard Room 桌球房	08:00 – 22:00 上午 8 時至晚上 10 時	\$55 / hour / 每小時	-Only available for user aged 8 or above -設施只供 8 歲或以上人士享用 -Maximum Capacity: 6 persons -設施使用人數上限為 6 位
Aerobics Room 健康舞室		\$80 / hour / 每小時	-3 Guests for Free / 3 位賓客免費 -\$50/extra guests / 額外每位賓客
Grand Piano Music Room 專業三角琴音樂室		\$90 / 30 minutes / 每 30 分鐘	Nil
Barbecue Area 燒烤場	17:00 – 22:00 下午 5 時至晚上 10 時	\$400 / 4 hours / 四小時 Mon – Thu 星期一至四	-Maximum Capacity: 12 persons -設施使用人數上限為 12 位 -Cleaning fee of HK\$1,000 maybe incurred if unable to satisfactorily return the premises -如交還場地時未能把場地還原至原來情況，可能會被收取港幣 1,000 元清潔費
		\$800 / 4 hours / 四小時 Fri, Sat, Sun & Public Holiday 星期五、星期六、日 及公眾假期	-Additional charge of HK\$200 per hour will be executed for overrun -如有超時，會所有權收取每小時港幣 200 元作為延時之費用
Gym Room and Swimming Pools/ 健身室及泳池			
Gym Room 健身室	06:30 – 22:00 上午 6 時 30 分至晚上 10 時	Residents/住戶: -Free of Charge 免費	- Available for user aged 18 or above -只供 18 歲或以上人士使用  - Guardians' consent must be obtained for User(s) between the age of 14 to 17 and resident(s) to use rdio equipment only after sign up Disclaimer Form - 14 歲至 17 歲之使用者須獲得監護人之同意及填寫免責聲明書，方可使用健身室帶氧運動器材
Indoor Swimming Pool 室內游泳池	1 <sup>st</sup> Session 第一節: 08:00 – 12:00 2 <sup>nd</sup> Session 第二節: 13:00 – 21:30  -Facilities will be closed for cleaning & maintenance from 12:00 to 15:00 on every Monday -設施逢星期一將暫停開放作例行清潔及保養，時間為中午 12 時至下午 3 時	Guest 賓客: -\$50 for each guests per session during weekdays -每位賓客平日收費為\$50	-Children below 12 years old should be accompanied by adult aged 18 or above with a maximum of 2 children for 1 adult only -12 歲以下小童必須由 18 歲或以上成人陪同方可進入泳池範圍(每位成人最多只可攜同 2 名小童)
		-\$100 for each guests per session during weekends and public holidays -每位賓客週末及公眾假期收費為\$100	
Outdoor Swimming Pool 室外游泳池	Open from mid-May to mid-October every year 於每年 5 月中至 10 月中開放		
Food & Beverages Service 餐飲服務			
Dining Room 餐廳	12:00 – 22:00 Last Order 最後落單時間 21:00	Refer to Menu 參考餐牌	-No outside food or beverage can be brought and enjoyed inside the Dining Room -未經許可不得自行攜帶食物或飲品
Grand Function Room 豪華宴會廳	Refer to Booking Details 參考預訂詳情		-Facilities can be reserved 90 days ahead of the event date -設施可於租期前 90 天預訂
Terrace 海景露台			-Please contact our Banquet Coordinator for details at 2989 6352 -詳情可致電 2989 6352 宴會統籌部查詢

**Health and Beauty Service 健康及美容服務**

Mu-lan Spa 沐蘭水療	Monday to Friday 星期一至五	11:00 – 20:00	Please contact Mu-lan Spa Reception for enquiry and reservation at 2668 3030 預約及查詢可致電 2668 3030 沐蘭水療查詢
	Saturday, Sunday and Public Holiday 星期六, 日及公眾假期	10:00 – 19:00	
<b>Free Facilities 免費設施</b>			
Children's Play Area 兒童遊樂園		1 <sup>st</sup> Session 第一節: 08:00 – 12:00 2 <sup>nd</sup> Session 第二節: 13:00 – 18:00 3 <sup>rd</sup> Session 第三節: 19:00 – 21:00	

**Additional Services 額外服務**

Copy 影印	B/W 黑白: A4 \$1 / page 每頁; A3 \$2 / page 每頁 Color 彩色: A4 \$2 / page 每頁; A3 \$4 / page 每頁
Printing 列印	B/W 黑白: A4 \$2 / page 每頁; A3 \$4 / page 每頁 Color 彩色: A4 \$4 / page 每頁; A3 \$8 / page 每頁
Local Fax 本地傳真	A4 \$1 / page 每頁
Document Scanning 文件掃描	\$1 / page 每頁

**Note:**

- Resident(s) can make facilities booking in person or via One-stop Mobile Apps at most 7 days in advance. Availability is on a first-come-first-served basis. Phone-in reservation is not accepted.
- Once the facility is reserved, payment must be settled at the time of booking.
- Confirmed booking(s) cannot be postponed, rescheduled and/or refunded upon payment is settled.
- No refund will be entertained for no-show.
- If a confirmed booking has to be cancelled due to inclement weather conditions, an alternative date and time must be arranged within 30 days from the date of the original booking. Resident can contact or approach Club receptions in person for the arrangement.
- The rescheduled booking should be made for the same venue and duration (Peak Hours or Non- Peak Hours) in accordance with the original booking.
- All facilities must be signed up by the unit of the confirmed booking before the enjoyment and that unit should stay to use the facilities throughout the booked session.
- For not to delay your enjoyment of the booked facilities, please allow enough time to sign up for the facilities before the confirmed session starts.
- Club facilities booking arrangements::
  - each residence (apartment/ house) can sign up to max. 2 guests to the gymnasium. Guest(s) must be accompanied by the resident when using facilities.
  - each residence (apartment/ house) can book max. 2 hours per day for each facility while Karaoke Room can book max. 4 hours per day.
- The Club reserves the right, at its sole discretion, to close the facilities due to :
  - inclement weather conditions (e.g. rainstorms, typhoons);
  - emergency maintenance;
  - public health and safety concerns;
  - any other reason which, in the opinion of the Club, closure of the Venue is necessary to ensure the health and safety of residents.
- The Club reserves the right to arrange, use or reserve any facilities for club activities and training courses without prior notice.
- The Club reserves the right to amend the above information without prior notice.
- In the case of any disputes, the Club reserves the right of final decision.

**備註:**

- 住戶可親臨會所或登入一站式應用程式, 以先到先得形式預訂七天內的會所設施。不接受電話預約。
- 預留設施後須即時繳付場地費用。
- 所有已繳交的費用恕不退還, 已預約之時間不可順延或改期。
- 如住戶沒有於預約時間內出現, 所繳交的費用恕不退還。
- 因惡劣天氣而須取消的預訂, 住戶可於原先預訂日起三十天內安排另一個日期和時間作補。住戶可致電或親臨會所接待處辦理補場手續。
- 補場的安排只限在原來租用的場地, 並會根據原先預訂的時間編配在繁忙或非繁忙時段內。
- 所有已確定場地必須於享用前由訂場單位簽到取用, 期間簽場人士亦需留在場內享用該項設施。
- 為免延誤享用已預訂設施, 請於已確定時段前預留足夠時間到場簽到。
- 住戶預約會所設施安排:
  - 每戶最多可邀請最多兩名訪客使用健身室, 所有訪客必須由住戶陪同下方可使用會所設施。
  - 每戶每天最多可租用每項設施兩小時, 而卡拉OK房最多可租用四小時。
- 會所保留基於以下原因關閉設施之權利:
  - 惡劣天氣(例如暴雨, 颱風);
  - 緊急維修;
  - 公眾衛生及安全;
  - 其他因素有關住客健康及安全。
- 會所保留使用及預留設施以進行以各項活動及訓練班用途之權利。
- 會所保留修改以上資料而不作另行通知之權利。
- 如有任何爭議, 會所保留最終決定權。